

Bruksela, 24 października 2018 r.
(OR. en)

13516/18

Międzyinstytucjonalny numer
referencyjny:
2018/0282(NLE)

TRANS 474
COWEB 146

NOTA DO PUNKTU I/A

Od: Sekretariat Generalny Rady
Do: Komitet Stałych Przedstawicieli / Rada
Nr dok. Kom.: ST 10987/18 TRANS 317 COWEB 109
Dotyczy: Decyzja Rady w sprawie zawarcia, w imieniu Unii Europejskiej, Traktatu ustanawiającego Wspólnotę Transportową
– Wniosek o wydanie zgody przez Parlament Europejski

1. W dniu 13 lipca 2018 r. Komisja przedłożyła wniosek dotyczący zawarcia Traktatu o Wspólnocie Transportowej. Celem tego traktatu jest promowanie współpracy w dziedzinie transportu w regionie Bałkanów Zachodnich, opracowanie wspólnych ram prawnych opartych na dorobku Unii, ulepszenie infrastruktury i łączalności oraz ułatwienie inwestycji. Traktat ten obejmuje transport kolejowy, drogowy i morski, ułatwienia dotyczące przekraczania granic i zinstytucjonalizowaną współpracę.
2. Rada przyjęła decyzję w sprawie podpisania i tymczasowego stosowania tego traktatu w dniu 11 lipca 2017 r.¹ Komisja, a także delegacje Francji, Niemiec, Włoch i Austrii wystosowały oświadczenia².

¹ Zob. Dz.U. L 278 z 27.10.2017, s. 1. Decyzję Rady przyjęto następnie w pozostałych wersjach językowych UE.

² Dok. 10764/17 ADD 1 REV 2.

3. Procedurę podpisywania Traktatu o Wspólnocie Transportowej zakończono między 12 lipca 2017 r. 9 października 2017 r. Ma on tymczasowe zastosowanie między wszystkimi umawiającymi się stronami zgodnie z art. 41 ust. 3 tego traktatu³.
4. Wniosek dotyczący zawarcia tego traktatu został przeanalizowany i w niewielkim stopniu zmieniony na forum grupy roboczej ds. transportu lądowego w dniach 3 września i 8 października 2018 r. Na podstawie kompromisu prezydencji⁴ grupa robocza uzgodniła włączenie do art. 2 krótkiego zarysu metod pracy zastosowanych przy opracowywaniu uczestnictwa UE w organach Traktatu o Wspólnocie Transportowej, oraz tekstu dotyczącego zapewniania konsultacji z Radą zanim Komisja postanowi o aktualizacji dorobku tego traktatu. Komisja, a także delegacje Francji, Niemiec, Włoch i Austrii podtrzymują oświadczenia wystosowane w chwili podejmowania przez Radę decyzji o podpisaniu traktatu.
5. Komitet Stałych Przedstawicieli może zatem zalecić Radzie, by na jednym z najbliższych posiedzeń:
 - podjęła decyzję o przekazaniu Parlamentowi Europejskiemu w celu uzyskania jego zgody: projektu decyzji w sprawie zawarcia traktatu (w wersji ostatecznie zredagowanej przez prawników lingwistów i zamieszczonej w dok. 13111/18) wraz z tekstem wyżej wymienionego traktatu (opublikowanym w Dz. U. L 278 z 27.10.2017, s. 3).

³ Niektóre umawiające się strony zakończyły już procedury ratyfikacyjne.

⁴ Dok. 12643/1/18 REV 1.